

# Bulletin d'exploitation de l'UIT

www.itu.int/itu-t/bulletin

N° 986

15 VIII 2011

(Renseignements reçus au 3 août 2011)

Place des Nations CH-1211  
Genève 20 (Suisse)  
Tél: +41 22 730 5111  
E-mail: [itumail@itu.int](mailto:itumail@itu.int)

Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB)  
Tél: +41 22 730 5211  
Fax: +41 22 730 5853  
E-mail: [tsbmail@itu.int](mailto:tsbmail@itu.int) / [tsbtson@itu.int](mailto:tsbtson@itu.int)

Bureau des radiocommunications (BR)  
Tél: +41 22 730 5560  
Fax: +41 22 730 5785  
E-mail: [brmail@itu.int](mailto:brmail@itu.int)

## Table des matières

	<i>Page</i>
<b>Information générale</b>	
Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: <i>Note du TSB</i> .....	3
Approbation de Recommandations UIT-T .....	4
Plan de numérotage des télécommunications publiques internationales (Recommandation UIT-T E.164): <i>Note du TSB</i> .....	4
Indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Recommandation UIT-T E.212): <i>Note du TSB</i> .....	4
Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)): <i>Soudan du Sud, Chine</i> .....	5
Service télex:	
<i>Emirats Arabes Unis: Cessation du service télex</i> .....	5
Service téléphonique:	
<i>Azerbaïdjan (Communications and Information Technologies, Baku)</i> .....	6
<i>Danemark (National IT and Telecom Agency (NITA), Copenhagen)</i> .....	10
<i>Libéria (Liberia Telecommunications Authority, Monrovia)</i> .....	11
<i>Thaïlande (National Broadcasting and Telecommunications Commission (NBTC), Bangkok)</i> .....	11
Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations:	
<i>Belize (Ministry of Public Utilities, Transport, Communications and National Emergency Management, Belmopan): Changements de nom, d'adresse, de numéros de télécopie et de fax et d'adresse électronique</i> .....	16
<i>Soudan (Sudanese Mobile Telephone Company, Zain, Khartoum): Changements de numéro de télécopie et d'adresse électronique</i> .....	16
Restrictions de service: <i>Note du TSB</i> .....	17
Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2002): <i>Note du TSB</i> ...	18

**AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE**

Nomenclature des stations côtières (Liste IV) .....	20
Nomenclature des stations de navire et des identités du service mobile maritime assignées (Liste V) .....	21
Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications.....	22
Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués.....	23
Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles.....	23
Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements .....	24
Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC).....	24
Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) .....	25
Plan de numérotage national.....	25

<i>Dates de parution des prochains Bulletins d'exploitation</i>		<i>Comprenant les renseignements reçus au:</i>
987	1.IX.2011	19.VIII.2011
988	15.IX.2011	02.IX.2011
989	1.X.2011	20.IX.2011
990	15.X.2011	04.X.2011
991	1.XI.2011	19.X.2011
992	15.XI.2011	02.XI.2011
993	1.XII.2011	18.XI.2011
994	15.XII.2011	02.XII.2011

# INFORMATION GÉNÉRALE

## Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

### Note du TSB

A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE N°

- 983 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1<sup>er</sup> juillet 2011)
- 982 Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 15 juin 2011)
- 981 Liste des codes de transporteur de l'UIT (Selon la Recommandation UIT-T M.1400 (07/2006)) (Situation au 1<sup>er</sup> juin 2011)
- 980 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT T F.32) (10/1995)) (Situation au 15 mai 2011)
- 979 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1<sup>er</sup> mai 2011)
- 978 Liste des Codes Téléx de Destination (CTD) et des Codes d'Identification de Réseaux Téléx (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 (06/1994) et F.68 (11/1988)) (Situation au 15 avril 2011)
- 977 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)) (Situation au 1<sup>er</sup> avril 2011)
- 976 Liste des indicatifs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (10/2000)) (Situation au 15 mars 2011)
- 975 Heure légale 2011
- 974 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 15 février 2011)
- 972 Liste des indicatifs de pays pour le service mobile du système de radiocommunication de terre à ressource partagée (Complément à la Recommandation UIT-T E.218 (05/2004)) (Situation au 15 janvier 2011)
- 971 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 1<sup>er</sup> janvier 2011)
- 968 État des radiocommunications entre stations d'amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicatifs d'appel assignés par chaque Administration à ses stations d'amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 15 novembre 2010)
- 967 Indicateurs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (02/2005)) (Situation au 1<sup>er</sup> novembre 2010)
- 958 Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 15 juin 2010)
- 955 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1<sup>er</sup> mai 2010)
- 953 Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 1<sup>er</sup> avril 2010)
- 952 Liste des autorités nationales, chargées de l'attribution des codes du prestataire terminal UIT-T T.35 (Situation au 15 mars 2010)
- 951 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (02/2005)) (Situation au 1<sup>er</sup> mars 2010)
- 877 Liste des indicatifs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35 (02/2000)) (Situation au 1<sup>er</sup> février 2007)
- 669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/1998))

B. Les listes suivantes sont disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

Liste des codes de transporteur de l'UIT

(Rec. UIT-T M.1400 (07/2006))

[www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html)

Tableau Bureau-fax (Rec. UIT-T F.170)

[www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html)

Liste des exploitations reconnues (ER)

[www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html)

## Approbation de Recommandations UIT-T

By AAP-64, it was announced that the following ITU-T Recommendations were approved, in accordance with the procedures outlined in Recommendation ITU-T A.8:

- Recommendation ITU-T G.798 (2010) Amend. 1 (22/07/2011)
- Recommendation ITU-T G.873.1 (22/07/2011): Optical Transport Network (OTN): Linear protection
- Recommendation ITU-T G.8013/Y.1731 (22/07/2011): OAM functions and mechanisms for Ethernet based networks
- Recommendation ITU-T G.8021/Y.1341 (2010) Amend .1 (22/07/2011)
- Recommendation ITU-T X.660 (29/07/2011): Information technology – Procedures for the operation of Object Identifier Registration Authorities: General procedures and top arcs of the International Object Identifier tree

## Plan de numérotage des télécommunications publiques internationales (Recommandation UIT-T E.164)

### Note du TSB

A la demande de l'Administration de la République du Soudan du Sud et conformément aux Recommandations UIT-T E.164 et E.164.1, le Directeur du TSB a attribué l'indicatif de pays **211** à la République du Soudan du Sud. La mise en service de l'indicatif de pays 211 et la période de transition du plan actuel avec indicatif de pays (249) à l'indicatif de pays 211 sera communiqué ultérieurement.

## Indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Recommandation UIT-T E.212)

### Note du TSB

A la demande de l'Administration de la République du Soudan du Sud, le Directeur du TSB a attribué l'indicatif de pays du mobile (MCC) **659**, pour les réseaux du système mobile international à la République du Soudan du Sud, conformément à la Recommandation UIT-T E.212.

## Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Recommandation UIT-T Q.708 (03/99))

### Note du TSB

A la demande des Administrations de la République du Soudan du Sud et de la République Populaire de Chine, le Directeur du TSB a attribué les codes de zone/réseau sémaphore (SANC) suivants pour être utilisés dans la partie internationale du réseau de ces pays/zones géographiques qui appliquent le système de signalisation N° 7, conformément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99):

<i>Pays/zone géographique ou réseau sémaphore</i>	<i>SANC</i>
Soudan du Sud (République du)	6-173
Chine (République populaire de)	4-129

SANC: Signalling Area/Network Code  
Code de zone/réseau sémaphore  
Código de zona/red de señalización

## Service télex

### Emirats Arabes Unis

Communication du 19.VII.2011:

#### *Cessation du service télex*

La *Emirates Telecommunication Corporation (ETISALAT)*, Abu Dhabi, annonce que, depuis le 14 juillet 2011, le service télex (international et national) n'est plus assuré à destination et en provenance des Emirats Arabes Unis.

Le code télex de destination (CTD) «893» attribué aux Emirats Arabes Unis (Recommandation UIT-T F.69), y compris le code d'identification du réseau télex (CIRT) «EM» (Recommandation UIT-T F.68) (également utilisé comme indicateur de destination des télégrammes), restent toutefois réservés pour utilisation par les Emirats Arabes Unis.

Pour un complément d'information, prière de prendre contact avec:

Mr Ali Amiri  
Emirates Telecommunication Corporation (Etisalat)  
Sheikh Zayed The First St  
P.O. Box 3838  
ABU DHABI  
Emirats Arabes Unis  
Tél: +971 2 6184535  
Fax: +971 2 6772930  
E-mail: [alamiri@etisalat.ae](mailto:alamiri@etisalat.ae)

## Service téléphonique

url: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp/](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/)

### Azerbaïdjan (indicatif de pays +994)

Communication du 5.VII.2011:

La *Communications and Information Technologies* de la République d'Azerbaïdjan, Bakou, annonce un nouveau plan de numérotage national pour l'Azerbaïdjan à compter du 1<sup>er</sup> août 2011. Les indicatifs interurbains actuels seront remplacés par 10 (dix) nouveaux indicatifs interurbains dans les zones urbaines et rurales, ainsi que dans les zones de peuplement. Ainsi, un système unique de numérotage sera utilisé sur le réseau, avec les préfixes correspondants.

Cependant, les indicatifs interurbains de Bakou et de Sumqayit, ainsi que celui de la République autonome du Nakhitchevan (indicatifs interurbains 12, 18 et 36) resteront inchangés. Les indicatifs interurbains et le format des numéros des autres zones seront modifiés comme suit.

Il est prévu qu'entre la date d'introduction du nouveau format des numéros et la fin de l'année, il sera possible d'utiliser en parallèle les anciens et les nouveaux numéros pour les appels internationaux longue distance à destination de la République d'Azerbaïdjan.

Les administrations/exploitations reconnues (ER) et les opérateurs sont priés de mettre en place ces changements dans leurs réseaux et d'accuser réception de cette information en envoyant un courriel à: [mincom@mincom.gov.az](mailto:mincom@mincom.gov.az).

### *Nouveau plan de numérotage de la République d'Azerbaïdjan*

#### Informations générales

Capitale: Baku

Langue officielle: Azerbaijani (Azéri)

Superficie totale: 86 600 km<sup>2</sup>

Population: 9 122 000 habitants (estimation pour 2010)

Monnaie: Manat azéri (AZN)

Fuseau horaire: UTC +04.00

Heure d'été (DST): +05.00

TLD Internet: .az

Indicatif de pays: +994

Format international de numérotation: 00 (pour les appels sortant de l'Azerbaïdjan)

Nº	Localité	Indicatif de pays	Ancien indicatif interurbain	Ancien format de numérotation Jusqu'à 31.XII.2011	Nouvel indicatif interurbain	Nouveau format de numérotation depuis 1.VIII.2011
BAKU – 12						
1	Baku	994	12	12 3XX XX XX	12	12 3XX XX XX
			12	12 4XX XX XX	12	12 4XX XX XX
			12	12 5XX XX XX	12	12 5XX XX XX
			88	88 XXX XX XX	88	88 XXX XX XX
SUMGAYIT – 18						
1	Sumgayit	994	18	18 6XX XX XX	18	18 6XX XX XX
REGION CONNECTE AU CENTRAL BAKU-20						
1	Barda	994	110	110 X XX XX	20	20 20X XX XX
2	Ujar	994	170	170 X XX XX	20	20 21X XX XX
3	Agsu	994	198	198 X XX XX	20	20 22X XX XX
4	Agdash	994	193	193 X XX XX	20	20 23X XX XX
5	Gobustan	994	150	150 X XX XX	20	20 24X XX XX

<i>No</i>	<i>Localité</i>	<i>Indicatif de pays</i>	<i>Ancien indicatif interurbain</i>	<i>Ancien format de numérotation Jusqu'à 31.XII.2011</i>	<i>Nouvel indicatif interurbain</i>	<i>Nouveau format de numérotation depuis 1.VIII.2011</i>
6	Kurdamir	994	145	145 X XX XX	20	20 25X XX XX
7	Shamakhi	994	176	176 X XX XX	20	20 26X XX XX
8	Goychay	994	167	167 X XX XX	20	20 27X XX XX
9	İsmayilli	994	178	178 X XX XX	20	20 28X XX XX
10	Zardab	994	135	135 X XX XX	20	20 29X XX XX
REGION SHIRVAN -21						
1	Hajigabul	994	140	140 X XX XX 140 28 XX XX	21 21	21 20X XX XX 21 428 XX XX
2	Shirvan	994	197	197 X XX XX	21	21 21X XX XX
3	Beylagan	994	152	152 X XX XX	21	21 22X XX XX
4	Sabirabad	994	143	143 X XX XX	21	21 23X XX XX
5	İmişli	994	154	154 X XX XX	21	21 24X XX XX
6	Salyan	994	163	163 X XX XX	21	21 25X XX XX
7	Neftchala	994	153	153 X XX XX	21	21 26X XX XX
8	Agjabadi	994	113	113 X XX XX	21	21 27X XX XX
9	Saatli	994	168	168 X XX XX	21	21 28X XX XX
REGION GANJA -22						
1	Ganja	994	22	22 5X XX XX- 22 6X XX XX 22 28 XX XX	22	22 25X XX XX- 22 26X XX XX 22 428 XX XX
2	Goygol	994	230	230 X XX XX	22	22 20X XX XX
3	Dashkasan	994	216	216 X XX XX	22	22 21X XX XX
4	Agstafa	994	244	244 X XX XX 244 28 XX XX	22	22 22X XX XX 22 428 XX XX
5	Tartar	994	246	246 X XX XX	22	22 23X XX XX
6	Goranboy	994	234	234 X XX XX	22	22 24X XX XX
7	Samukh	994	265	265 X XX XX	22	22 27X XX XX
8	Gazakh	994	279	279 X XX XX	22	22 29X XX XX
9	Shamkir	994	241	241 X XX XX	22	22 30X XX XX
10	Tovuz	994	231	231 X XX XX	22	22 31X XX XX
11	Gadabay	994	232	232 X XX XX	22	22 32X XX XX
12	Yevlakh	994	166	166 X XX XX 166 28 XX XX	22	22 33X XX XX 22 428 XX XX
13	Naftalan	994	225	255 X XX XX	22	22 35X XX XX
REGION GUBA – 23						
1	Siyazan	994	190	190 X XX XX	23	23 30X XX XX
2	Khizi	994	199	199 X XX XX	23	23 31X XX XX
3	Khachmaz	994	172	172 X XX XX	23	23 32X XX XX
4	Guba	994	169	169 X XX XX	23	23 33X XX XX
5	Shabran	994	115	115 X XX XX	23	23 35X XX XX
6	Gusar	994	138	138 X XX XX	23	23 38X XX XX

<i>No</i>	<i>Localité</i>	<i>Indicatif de pays</i>	<i>Ancien indicatif interurbain</i>	<i>Ancien format de numérotation Jusqu'à 31.XII.2011</i>	<i>Nouvel indicatif interurbain</i>	<i>Nouveau format de numérotation depuis 1.VIII.2011</i>
<b>REGION SHAKI – 24</b>						
1	Gabala	994	160	160 X XX XX	24	24 20X XX XX
2	Oguz	994	111	111 X XX XX	24	24 21X XX XX
3	Zagatala	994	174	174 X XX XX	24	24 22X XX XX
4	Shaki	994	177	177 X XX XX	24	24 24X XX XX
5	Gakh	994	144	144 X XX XX	24	24 25X XX XX
6	Mingachevir	994	147	147 X XX XX	24	24 27X XX XX
7	Balakan	994	119	119 X XX XX	24	24 29X XX XX
<b>REGION LANKARAN – 25</b>						
1	Yardimli	994	175	175 X XX XX	25	25 20X XX XX
2	Masalli	994	151	151 X XX XX	25	25 21X XX XX
3	Astara	994	195	195 X XX XX	25	25 22X XX XX
4	Jalilabad	994	114	114 X XX XX	25	25 24X XX XX
5	Lankaran	994	171	171 X XX XX	25	25 25X XX XX
6	Lerik	994	157	157 X XX XX	25	25 27X XX XX
7	Bilasuvur	994	159	159 X XX XX	25	25 29X XX XX
<b>REGION SHUSHA – 26</b>						
1	Khojali	994	102	102 X XX XX	26	26 20X XX XX
2	Lachin	994	146	146 X XX XX	26	26 21X XX XX
3	Khankandi	994	162	162 X XX XX	26	26 22X XX XX
4	Gubadli	994	133	133 X XX XX	26	26 23X XX XX
5	Askaran	994	194	194 X XX XX	26	26 24X XX XX
6	Zangilan	994	196	196 X XX XX	26	26 25X XX XX
7	Shusha	994	191	191 X XX XX	26	26 26X XX XX
8	Kalbajar	994	266	266 X XX XX	26	26 27X XX XX
9	Agdara	994	248	248 X XX XX	26	26 28X XX XX
10	Khojavand	994	149	149 X XX XX	26	26 29X XX XX
11	Hadrut	994	112	112 X XX XX	26	26 30X XX XX
12	Fuzuli	994	141	141 X XX XX	26	26 31X XX XX
13	Agdam	994	192	192 X XX XX	26	26 32X XX XX
14	Jabrayil	994	118	118 X XX XX	26	26 38X XX XX
<b>REGION NAKHCHIVAN AR -36</b>						
1	Nakhchivan	994	36	36 5XX XX XX	36	36 5XX XX XX
2	Naxtel network	994	36	36 40 XX XX	36	36 40 XX XX
3	Naxtel CDMA	994	60	60 540 XX XX	60	60 540 XX XX
4	Babek	994	36	36 41 XX XX	36	36 41 XX XX
5	Sharur	994	36	36 42 XX XX	36	36 42 XX XX
6	Shahbuz	994	36	36 43 XX XX	36	36 43 XX XX
7	Julfa	994	36	36 46 XX XX	36	36 46 XX XX
8	Ordubad	994	36	36 47 XX XX	36	36 47 XX XX
9	Kangarli	994	36	36 48 XX XX	36	36 48 XX XX
10	Sadarak	994	36	36 49 XX XX	36	36 49 XX XX

#### Opérateurs mobile:

1	AZERCELL_GSM	994	50	+994 50 XXX XXXX
			51	+994 51 XXX XXXX
2	BAKCELL_GSM	994	55	+994 55 XXX XXXX
3	AZERFON_GSM	994	70	+994 70 XXX XXXX
			77	+994 77 XXX XXXX
4	CATEL_CDMA	994	40	+994 40 XXX XXXX
5	NAKHTEL_CDMA	994	60	+994 60 540 XXXX

#### Regions CDMA:

1	REGION_CDMA	994	44	+994 44 XXX XXXX
---	-------------	-----	----	------------------

#### Special service:

1	Service Opérateur d'Assistance	994+code 11 (code B)
2	Opérateur d'Assistance des renseignements	+994 12 109 0000
	Appels interactifs	+994 900 200 XXX

---

#### Principaux contacts:

1	Baku International Switch (24 hours)	Tel:	+994 12 430 26 31 +994 12 430 26 34 +994 12 344 00 00 (ext 219)
		Fax:	+994 12 598 54 65
2	Azercell_GSM	Tel:	+994 50 221 00 34 +994 50 210 00 81
3	Azerfon_GSM	Tel:	+994 12 370 18 72 +994 70 201 08 77
4	Bakcell_GSM	Tel:	+994 55 590 09 89 +994 12 598 30 99 +994 12 498 94 44 +994 55 310 04 52
5	International Relations and Accounting Center of MC&IT	Tel:	+994 12 598 43 77 +994 50 323 71 73 +994 12 498 79 05
		Fax:	+994 12 598 48 40
		e-mail	hhaciyev@behm.az telecom@behm.az

Contact:

Mrs. Sevinj Valieva  
Adviser, Regulation Department  
Ministry of Communications and Information Technologies  
33, Zarifa Aliyeva Str.  
AZ-1000 BAKU,  
AZERBAÏDJAN  
Tél: +994 12 598 0752  
Fax: +994 12 493 7363  
E-mail: tsh.sevinc@mincom.gov.az  
URL: www.mincom.gov.az

**Danemark (indicatif de pays +45)**

Communication du 1.VII.2011:

La *National IT and Telecom Agency (NITA)*, Copenhagen, annonce les modifications suivantes dans le plan de numérotation téléphonique du Danemark:

- Attribution –service de communication fixe

<i>Opérateur</i>	<i>Séries de numéros</i>	<i>Date d'attribution</i>
TDC A/S	9764XXXX, 9765XXXX, 9766XXXX	1.X.2011

- Annulation – service de communication fixe

<i>Opérateur</i>	<i>Séries de numéros</i>	<i>Date d'annulation</i>
VIP Group ApS	69885XXX	6.VII.2011
Communicate A/S	69889XXX	30.VI.2011

- Annulation – service de communication mobile

<i>Opérateur</i>	<i>Séries de numéros</i>	<i>Date d'annulation</i>
Communicate A/S	25988XXX, 25989XXX	30.VI.2011

- Annulation – service de communication des données

<i>Opérateur</i>	<i>Code</i>	<i>Date d'annulation</i>
Daisy Net A/S	16255	6.VII.2011

Contact:

IT- and Mobile Division  
National IT and Telecom Agency Denmark (NITA)  
Holsteinsgade 63  
DK-2100 COPENHAGEN  
Danemark  
Tel: +45 3545 0000  
Fax: +45 3545 0010  
E-mail: ltst@itst.dk

**Libéria (indicatif de pays +231)**

Communication du 11.VII.2011:

La *Liberia Telecommunications Authority*, Monrovia, annonce que les séries de numéros suivantes sont attribués à :

(1)	(2)		(3)	(4)
NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif))	Longueur du numéro N(S)N		Utilisation du numéro E.164	Information additionnelle (Opérateur)
	Longueur maximale	Longueur minimale		
90 3XX XXX	8	8	Service Kiosque	Interactive Media Corporation

Il est demandé à toutes les Administrations et exploitations reconnues (ER) de veiller à assurer l'accès aux séries de numéros ci-dessus.

Contact:

Liberia Telecommunications Authority  
 12 Street Sinkor/Tubman Boulevard  
 MONROVIA  
 Libéria  
 Fax: +231 2100 0020  
 E-mail: supremegps@yahoo.com

**Thaïlande (indicatif de pays +66)**

Communication du 11.VII.2011:

La *National Broadcasting and Telecommunications Commission (NBTC)*, Bangkok, annonce le plan de numérotation suivant pour la Thaïlande:

a) Aperçu:

La longueur minimale du numéro (indicatif de pays non compris) est de: huit (8) chiffres  
 La longueur maximale du numéro (indicatif de pays non compris) est de: neuf (9) chiffres.

b) Détails concernant le système de numérotage:

(1)	(2)		(3)	(4)
NDC (indicatif national de destination) ou N(S)N (chiffres de poids fort du numéro national (significatif))	Longueur du numéro N(S)N		Utilisation du numéro E.164	Information additionnelle
	Longueur maximale	Longueur minimale		
21	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour Bangkok et proximité: Nonthaburi, Pathum Thani et Samut Prakarn
22	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour Bangkok et proximité: Nonthaburi, Pathum Thani et Samut Prakarn

(1)	(2)		(3)	(4)
<i>NDC (indicatif national de destination) ou N(S)N (chiffres de poids fort du numéro national (significatif))</i>	<i>Longueur du numéro N(S)N</i>		<i>Utilisation du numéro E.164</i>	<i>Information additionnelle</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
23	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour Bangkok et proximité: Nonthaburi, Pathum Thani et Samut Prakarn
24	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour Bangkok et proximité: Nonthaburi, Pathum Thani et Samut Prakarn
25	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour Bangkok et proximité: Nonthaburi, Pathum Thani et Samut Prakarn
26	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour Bangkok et proximité: Nonthaburi, Pathum Thani et Samut Prakarn
27	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour Bangkok et proximité: Nonthaburi, Pathum Thani et Samut Prakarn
28	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour Bangkok et proximité: Nonthaburi, Pathum Thani et Samut Prakarn
29	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour Bangkok et proximité: Nonthaburi, Pathum Thani et Samut Prakarn
32	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région centrale: Ratchaburi, Phetchaburi et Prachuap Khirikhan
33	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région est: Chacheongsao, Rayong et Chon Buri
34	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région centrale: Nakhon Pathom, Samut Sakhon, Kanchanaburi et Samut Songkhram
35	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région centrale: Pranakhon Sri Ayutthaya, Suphan Buri et Ang Thong
36	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région centrale: Saraburi, Lopburi et Singburi

(1)	(2)		(3)	(4)
<i>NDC (indicatif national de destination) ou N(S)N (chiffres de poids fort du numéro national (significatif))</i>	<i>Longueur du numéro N(S)N</i>		<i>Utilisation du numéro E.164</i>	<i>Information additionnelle</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
37	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région est: Prachin Buri, Sa Kaeo et Nakhon Nayok
38	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région est: Chacheongsao, Rayong et Chon Buri
39	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région est: Chanthaburi et Trat
42	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région nord-est: Udon Thani, Nongbua Lamphu, Nong Khai, Nakhon Phanom, Mukdahan, Sakon Nakhon et Loei
43	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région nord-est: Khon Kean, Roi Et, Maha Sarakham et Kalasin
44	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région nord-est: Nakhon Ratchasima, Surin, Buriram et Chaiyaphum
45	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région nord-est: Ubon Ratchathani, Amnat Charoen, Srisaket et Yasothon
52	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région nord: Chiang Mai, Lamphun, Mae Hong Son et Chiang Rai
53	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région nord: Chiang Mai, Lamphun, Mae Hong Son et Chiang Rai
54	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région nord: Lampang, Phayao, Phrae et Nan
55	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région nord: Phitsanulok, Uttaradit, Tak, Sukhothai et Kamphaeng Phet
56	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région nord: Nakhon Sawan, Uthai Thani, Phichit Chainat et Phetchabun
60	9	9	Numéro non géographique pour les services de VoIP (Voice over Internet Protocol)	Tout le pays

(1)	(2)		(3)	(4)
NDC (indicatif national de destination) ou N(S)N (chiffres de poids fort du numéro national (significatif))	Longueur du numéro N(S)N		Utilisation du numéro E.164	Information additionnelle
	Longueur maximale	Longueur minimale		
73	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région sud: Yala, Pattani et Narathiwat
74	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région sud: Songkla, Phattalung et Satun
75	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région sud: Trang, Nakhon Sri Thammarat et Krabi
76	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région sud: Phuket et Phang-nga
77	8	8	Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe	Indicatif interurbain pour la région sud: Surat Thani, Chumpon et Ranong
80	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
81	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
82	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
83	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
84	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
85	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
86	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
87	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
88	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
89	9	9	Numéro non géographique pour les services de VoIP (Voice over Internet Protocol)	Tout le pays
90	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
91	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
92	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
93	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
94	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays

(1)	(2)		(3)	(4)
<i>NDC (indicatif national de destination) ou N(S)N (chiffres de poids fort du numéro national (significatif))</i>	<i>Longueur du numéro N(S)N</i>		<i>Utilisation du numéro E.164</i>	<i>Information additionnelle</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
95	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
96	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
97	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
98	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays
99	9	9	Numéro non géographique pour les services de téléphonie mobile	Tout le pays

Longueur du numéro national (significatif) fixe: huit (8) chiffres  
Longueur du numéro national (significatif) mobile et VoIP: neuf (9) chiffres

Contact:

National Broadcasting and Telecommunications Commission (NBTC)  
87 Soi Sailom, Phaholyothin Road  
Phayathai  
BANGKOK 10400  
Thaïlande  
Tél: +66 2 271 0151 – 60 (ext. 902)  
Fax: +66 2 271 3518  
E-mail: [inter\\_org@nbtc.go.th](mailto:inter_org@nbtc.go.th)

## Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations

### **Belize**

Communication du 26.VII.2011:

*Changements de nom, d'adresse, de numéros de télécopie et de fax et d'adresse électronique*

Le *Ministry of Public Utilities, Transport, Communications and National Emergency Management*, Belmopan, annonce qu'il a changé de nom, il s'appelle désormais: «Ministry of Public Utilities, Information and Broadcasting». Il annonce également que son adresse, ses numéros de téléphone et de télécopie ainsi que son adresse électronique ont changé.

Ministry of Public Utilities, Information and Broadcasting  
1<sup>st</sup> Floor East Block Building  
BELMOPAN  
Belize  
Tél: +501 8223336/+501 8222107  
Fax: +501 8220433  
E-mail: [minister.sec@mysc.gov.bz](mailto:minister.sec@mysc.gov.bz)

### **Soudan**

Communication du 2.VIII.2011:

*Changements de numéro de télécopie et d'adresse électronique*

*Sudanese Mobile Telephone Company, Zain*, Khartoum, annonce que son numéro de télécopie ainsi que son adresse électronique ont changé.

Sudanese Mobile Telephone Company, Zain  
8<sup>th</sup> Floor, Acoled Building Mogran  
P.O. Box 13588  
KHARTOUM  
Soudan  
Tél: +249 91 2300184  
Fax: +249 183797979  
E-mail: [m.tangasawi@sd.zain.com](mailto:m.tangasawi@sd.zain.com)

## Restrictions de service

### Note du TSB

Les communications des pays suivants concernant les restrictions de service relatives aux différents services de télécommunication internationaux offerts au public ont été publiées individuellement dans le Bulletin d'exploitation de l'UIT (BE):

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>BE</i>	<i>Pays/zone géographique</i>	<i>BE</i>
Allemagne	788 (p.18)	Malawi	699 (p.6)
Antigua-et-Barbuda	798 (p.5)	Maldives	766 (p.19)
Arabie saoudite	826 (p.13)	Maroc	692 (p.8), 727 (p.5)
Argentine	972 (p.4)	Maurice	610 (p.6)
Aruba	776 (p.6)		
Australie	726 (p.13, p.31)	Nigéria	829 (p.18)
Barbade	783 (p.5-6)	Norvège	716 (p.17)
Belgique	776 (p.36)	Nouvelle-Calédonie	896 (p.18)
Belize	845 (p.12)	Pakistan	827 (p.14), 852 (p.13)
Bulgarie	826 (p.13)	Panama	839 (p.6)
Cayman (Iles)	829 (p.7)	Pays-Bas	939 (p.8)
Chypre	802 (p.5), 825 (p.15), 828 (p.36), 871 (p.5), 889 (p.6)	Pérou	753 (p.9)
Colombie	835 (p.8)	République arabe syrienne	828 (p.38)
Curaçao, Sint Maarten, Bonaire, Saint Eustatius et Saba	786 (p.7)	Roumanie	829 (p.18)
Danemark	835 (p.5), 840 (p.4)	Sainte-Lucie	853 (p.12)
Dominique	796 (p.4-5)	Saint-Marin	834 (p.18)
Emirats arabes unis	724 (p.7), 825 (p.15)	Saint-Vincent-et-les- Grenadines	797 (p.21)
Fédération de Russie	635 (p.4)	Serbie	804 (p.8), 955 (p.16)
Fidji	824 (p.10)	Singapour	829 (p.19)
Finlande	704 (p.13)	Slovaquie	790 (p.4), 798 (p.12) 853 (p.15)
		Slovénie	609 (p.15), 711 (p.8)
France	924 (p.12)	Soudan	827 (p.14)
Gibraltar	739 (p.13)	Sri Lanka	865 (p.11)
Groenland	762 (p.7)	Sudafricaine (Rép.)	667 (p.11)
Guyana	778 (p.6-11)	Suède	818 (p.11)
Honduras	799 (p.19)	Swaziland	877 (p.16)
Hongrie	911 (p.21)	Trinité-et-Tobago	894 (p.15)
Indonésie	726 (p.16, p.31), 844 (p.9)	Turques et Caïques (Iles)	841 (p.18)
Islande	802 (p.10)	Turquie	828 (p.38)
Japon	846 (p.16)	Uruguay	849 (p.20)
Kenya	748 (p.4)	Vanuatu	740 (p.11)
Koweït	826 (p.13)	Yémen	828 (p.38)
Liban	824 (p.10)		

## Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2002)

### Note du TSB

Pays/zones géographiques pour lesquels les "Systèmes de rappel (Call-Back) et certaines procédures d'appel alternatives non conformes à la réglementation en vigueur" sont interdits sur leur territoire.

1	Afghanistan	40	Gabon
2	Albanie	41	Gambie
3	Algérie	42	Ghana
4	Arabie saoudite	43	Guinée
5	Arménie	44	Guyana
6	Azerbaïdjan	45	Haïti
7	Bahamas	46	Honduras
8	Bahreïn	47	Hongrie
9	Bélarus	48	Inde
10	Belize	49	Indonésie
11	Bénin	50	Iran (République islamique d')
12	Bonaire, Saint Eustatius et Saba	51	Irlande
13	Bhoutan	52	Israël
14	Bosnie-Herzégovine	53	Jamaïque
15	Brésil	54	Jordanie
16	Brunéi Darussalam	55	Kazakhstan
17	Bulgarie	56	Kenya
18	Burkina Faso	57	Kirghizistan
19	Burundi	58	Kiribati
20	Cambodge	59	Koweït
21	Cameroun	60	Lesotho
22	Centrafricaine (Rép.)	61	Lettonie
23	Chine	62	L'ex-République yougoslave de Macédoine
24	Chypre	63	Liban
25	Colombie	64	Macao (Chine)
26	Comores	65	Madagascar
27	Cook (Îles)	66	Malaisie
28	Costa Rica	67	Malawi
29	Côte d'Ivoire	68	Mali
30	Cuba	69	Maroc
31	Curaçao	70	Maurice
32	Djibouti	71	Mauritanie
33	Dominique	72	Mexique
34	Egypte	73	Moldova
35	Emirats arabes unis	74	Monaco
36	Equateur	75	Mozambique
37	Erythrée	76	Nicaragua
38	Ethiopie	77	Niger
39	Fidji	78	Nigéria

79	Nouvelle-Calédonie	99	Sri Lanka
80	Oman	100	Sudafricaine (Rép.)
81	Ouganda	101	Suriname
82	Pakistan	102	Tanzanie
83	Panama	103	Tchad
84	Papouasie-Nouvelle-Guinée	104	Thaïlande
85	Paraguay	105	Tonga
86	Pérou	106	Trinidad-et-Tobago
87	Philippines	107	Tunisie
88	Pologne	108	Turquie
89	Qatar	109	Tuvalu
90	Rép. dém. du Congo	110	Ukraine
91	République arabe syrienne	111	Venezuela
92	Roumanie	112	Viet Nam
93	Saint-Marin	113	Wallis-et-Futuna
94	Samoa	114	Yémen
95	Seychelles	115	Zambie
96	Sint Maarten	116	Zimbabwe
97	Slovaquie		
98	Soudan		

Tous les pays/zones géographiques interdisant la pratique du système de rappel devraient aviser dûment l'UIT par e-mail à l'adresse suivante: [tsbtson@itu.int](mailto:tsbtson@itu.int)

# AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

Abréviations utilisées

<b>ADD</b>	insérer	<b>PAR</b>	paragraphe
<b>COL</b>	colonne	<b>REP</b>	remplacer
<b>LIR</b>	lire	<b>SUP</b>	supprimer
<b>P</b>	page(s)		

## Nomenclature des stations côtières (Liste IV) 22<sup>e</sup> édition et Suppléments N<sup>os</sup> 1 et 2

(Amendement N<sup>o</sup> 4)

**EST** Estonie

**P** 591 **REP** note H par la suivante:

**H** Conversations radiotéléphoniques (minimum 3 min.)

1. Taxe terrestre
  - MF: 0.– DTS/min.
  - HF: 0.– DTS/min.
  - VHF: 0.– DTS/min.
  - VHF/ASN: 0.– DTS/min.

2. Taxe de ligne:

		DTS / SDR / DEG	
		Par appel <i>Per call</i> Por llamada	Par minute <i>Per minute</i> Por minuto
a)	EST – Appel local (taxe de la station: 0.– DTS) / <i>Local call (station charge: 0.– SDR)</i> / Llamada local (tasa de la estación: 0.– DEG) .....	0.–	0.–
	– Appel vers réseaux mobiles locaux (taxe de la station: 0.– DTS) / <i>Call to local mobile networks (station charge: 0.– SDR)</i> / Llamada hacia redes móviles locales (tasa de la estación: 0.– DEG) .....	0.–	0.–
b)	AND, AUT, BEL, CAN, CZE, D, DNK, E, F, FNL, G, GEO, GIB, GRC, HOL, I, IRL, LIE, LUX, NOR, POL, POR, S, SUI, USA	0.–	0,10
c)	ARM, BUL, CYP, HNG, ISL, LTU, LVA, MCO, ROU, RUS (excepté réseaux privés séries 75xx / except private networks 75xx series / excepto redes privadas series 75xx), SMR, SVK, SVN, UKR.....	0.–	0,20
d)	ALB, AZE, BIH, BLR, HRV, IND, KAZ, KGZ, MDA, MLT, MNE, SRB, TKJ, TKM, TUR, UZB .....	0.–	0,30
e)	CVA, FRO, MKD .....	0.–	0,40
f)	Autres pays et réseaux privés russes (séries 75xx) / <i>Other countries and Russian private networks 75xx series</i> / Otros países y redes privadas rusas (series 75xx) .....	0.–	1,50
g)	Inmarsat .....	0.–	6,50

**Nomenclature des stations de navire et des identités  
du service mobile maritime assignées  
(Liste V)  
1<sup>er</sup> édition, 2011**

**Section VI**

**ADD**

**CV66** Diallo & Macedo - Companhia de Navegação Lda, Praia, Cabo Verde.

Tél.: +238 2616244, E-Mail: [dialloemacedo@hotmail.com](mailto:dialloemacedo@hotmail.com)

*Personne de contact: Eunice Macedo*

**DJ01** Djibouti Telecom, 3, Boulevard G. Pompidou, B.P.: 2105 Djibouti, Djibouti.

Tél.: +253 352777/351110, Fax: +253 355757, E-Mail: [dg-djibtel@intnet.dj](mailto:dg-djibtel@intnet.dj),

URL: [www.adjib.dj](http://www.adjib.dj)

**GR18** Radio Marine Electronics, 150, Kolokotroni Str., Piraeus 18536, Greece

**REP**

**CY02** Azores Radio Communications Services Ltd., Cyprus Radio Communications Services Ltd., 12 Nafpliou Street, P.O. Box 3128, CY-3300 Limassol, Cyprus.

Tél.: +357 25 355595, Fax: +357 25 379886, E-Mail: [azores@cytanet.com.cy](mailto:azores@cytanet.com.cy)

*Personne de contact: Kyriacos Papallis*

**CY03** Telaccount Overseas Ltd., Agiou Andreou 100, 3rd Floor, P.O. Box 50127, CY-3601 Limassol, Cyprus.

Tél.: +357 25 846650, Fax: +357 25 348361, E-Mail: [aviolaris@telaccountoverseas.com](mailto:aviolaris@telaccountoverseas.com)

*Personne de contact: Antonis Kasios (Communication Manager)*

**CY05** Satlink (Maritime Services) Limited, 89, Omonia Avenue, 3048 Limassol, Cyprus.

Tél.: +357 25 576037, Fax: +357 25 570868, E-Mail: [satlink@satlink.com.cy](mailto:satlink@satlink.com.cy)

*Personnes de contact: Kathy Koutsopapa, Despina Panayiotou Theodossiou*

**CY06** Cyprus Telecommunications Authority, Telecommunications Street, Dasoupolis, P.O. Box 24929, CY-1396, Lefkosia, Cyprus.

Tél.: +357 22 310202, +357 22 310203, Fax: +357 22 494940, Tlx.: 288 cyta cy,

E-Mail: [accounts@cyta.com.cy](mailto:accounts@cyta.com.cy)

*Personne de contact: Christodoulos Demetriou*

**REP**

**CY07** Unicom Management Services (Cyprus) Limited, Oasis Centre, Corner Gladstone/Karaiskakis Street, P.O. Box 56674, CY-3032 Limassol, Cyprus.

Tél.: +357 25 890000, +357 25 890076, Fax: +357 25 358397, +357 25 890089,

E-Mail: [m.lomakin@scf-group.com](mailto:m.lomakin@scf-group.com)

*Personne de contact: Mikhail Lomakin (Communication Support Engineer),*

*Tel. Mbl.: +357 99 586041*

**CY08** One Net Limited, P.O. Box 59649, CY-4011 Limassol, Cyprus.

Tél.: +357 25 828999, +357 25342213, Fax: +357 25 342213,

E-Mail: [chrystalla.g@onenet.com.cy](mailto:chrystalla.g@onenet.com.cy)

*Personne de contact: Chrystalla Georgiadou (Billing Administrator)*

**CY09** NAPATEL LTD., 4, Alexandrias Str., Bridge Tower, 2nd floor, CY-3013 Limassol - P.O.Box 71073, 3840 Limassol, Cyprus.

Tél.: +357 25 818020, Fax: +357 25 818021, E-Mail: [info@nostrashipt.com](mailto:info@nostrashipt.com)

*Personne de contact: Adreas Philippou*

- JP03** Kyoritsu Radio Service Co. Ltd., 6th Floor, Shiba 2-Chome Daimon Bldg.,  
3-3, Shiba 2-Chome, Minato-ku, Tokyo 105-0014, Japan.  
Tél.: +81 3 5419-4770, Fax: +81 3 3451-6175, E-Mail: [kyoritsu@blue.ocn.ne.jp](mailto:kyoritsu@blue.ocn.ne.jp)  
*Personne de contact: Choji Kawamura*
- JP07** Marine Radio Service, Ltd., GOTANDA Mark Bldg., 8-11-13, Nishi-Gotanda,  
Shinagawa-ku, Tokyo 141-0031, Japan.  
Tél.: +81 3 5437-8340, Fax: +81 3 5437-8344, E-Mail: [tmrs@gmrs.jp](mailto:tmrs@gmrs.jp)  
*Personne de contact: Miwa Kawabata, E-mail: [kawabata@gmrs.jp](mailto:kawabata@gmrs.jp)*
- VT01** Vietnam Telecom International (VTI), 97 Nguyen Chi Thanh, Hanoi 1000, Viet Nam.  
Tél.: +84 4 3773 4077, +84 4 38410013, Fax: +84 4 3835 7393,  
E-Mail: [phamdominhhuong@vti.com.vn](mailto:phamdominhhuong@vti.com.vn), URL: [www.vnpt.com.vn](http://www.vnpt.com.vn)  
*Personne de contact: Pham Do Minh Huong, Int'l Accounting & Settlement*

**Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour  
les cartes internationales de facturation des télécommunications  
(selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006))  
(Situation au 1er janvier 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 971 – 1.1.2011)  
(Amendement N° 10)

**P 14 Chypre ADD**

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>Nom de la compagnie/Adresse</i>	<i>Identification d'entité émettrice</i>	<i>Contact</i>	<i>Date de mise en application</i>
Chypre	<b>Lemontel Ltd</b> 24 Stasikratous Street, 3 <sup>rd</sup> Floor NICOSIA	<b>89 357 22</b>	Mr. Yiannos Michaelides Lemontel Ltd P.O. Box 22106 NICOSIA 1011 Tel: +357 2266 9933 Fax: +357 2266 9029 E-mail: <a href="mailto:info@lemontel.com">info@lemontel.com</a>	12.VII.2011

**Liste des indicatifs de pays de la  
Recommandation UIT-T E.164 attribués  
(Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010))  
(Situation au 15 juin 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 982 – 15.VI.2011)  
(Amendement N° 3)

*Indicatif/zone  
géographique de pays*

*Pays, zone géographique ou service mondial*

**Ordre numérique**

**P 3 ADD**

211 Soudan du Sud (République du)

**Ordre alphabétique**

**P 13 ADD**

211 Soudan du Sud (République du)

**Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques  
pour les stations mobiles  
(Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situation au 1<sup>er</sup> avril 2010)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 953 – 1.IV.2010)  
(Amendement N° 4)

*Indicatif (MCC)*

*Pays ou zone géographique*

*Note*

**Ordre numérique**

**P 7 ADD**

659 Soudan du Sud (République du)

**Ordre alphabétique**

**P 12 ADD**

659 Soudan du Sud (République du)

**Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international  
pour les réseaux publics et les abonnements  
(Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situation au 15 juin 2010)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 958 – 15.VI.2010)  
(Amendement N° 20)

**P 29 Suède ADD**

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>MCC + MNC*</i>	<i>Nom de Réseau/Opérateur</i>
Suède	240 33	Mobile Arts AB

\* MCC : Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil  
MNC : Mobile Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

**Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)  
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situation au 1 mai 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No. 979 - 1.V.2011)  
(Amendement No. 7)

*Pays/ Zone*                      *Nom unique du point sémaphore*                      *Nom de l'opérateur du point sémaphore*  
*Géographique*

*ISPC*              *DEC*

**P 30 Chine ADD**

4-127-7	9215	BEI ISS	China Mobile
4-128-0	9216	BEI ITMG/SG	China Mobile
4-128-1	9217	SHANG ISS	China Mobile
4-128-2	9218	SHANG ITMG/SG	China Mobile
4-128-3	9219	GUANG ISS	China Mobile
4-128-4	9220	GUANG ITMG/SG	China Mobile

**P 79 L'ex-République yougoslave de Macédoine ADD**

5-231-4	12092	SKOPJE MGC1	Mobik Telekomunikacii Doel
---------	-------	-------------	----------------------------

ISPC: International Signalling Point Codes  
Codes de points sémaphores internationaux (CPSI)  
Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI)

## Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999)) (Situation au 1 juillet 2011)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No. 983 - 1.VII.2011)  
(Amendement No. 3)

### Ordre numérique ADD

P 14 4-129 Chine (République populaire de)  
P 20 6-173 Soudan du Sud (République du)

### Ordre alphabétique ADD

P 28 4-129 Chine (République populaire de)  
P 42 6-173 Soudan du Sud (République du)

SANC: Signalling Area/Network Code.  
Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).  
Código de zona/red de señalización (CZRS).

## Plan de numérotage national (Selon la Recommandation UIT-T E.129 (11/2009))

Web: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html)

Les Administrations sont priées de notifier à l'UIT les modifications apportées à leur plan de numérotage national ou de lui fournir des renseignements sur leur page web consacrée au plan de numérotage national ainsi que les coordonnées de toutes les personnes pouvant être contactées. Ces renseignements, qui seront mis gratuitement à la disposition de toutes les Administrations/ER et des prestataires de services, seront postés sur le site web de l'UIT-T.

Pour leur site web sur le numérotage ou l'envoi de leurs informations à l'UIT/TSB (e-mail: [tsbtson@itu.int](mailto:tsbtson@itu.int)), les Administrations sont priées de bien vouloir utiliser le format tel que décrit dans la Recommandation UIT-T E.129. Il leur est rappelé qu'elles seront responsables de la mise à jour de ces informations dans les meilleurs délais.

Du 1.VIII.2011 au 15.VIII.2011, les pays suivants ont actualisé leur plan de numérotage national sur le site:

<i>Pays</i>	<i>Indicatifs de pays (CC)</i>
Azerbaïdjan	+994
Burkina Faso	+226
Montenegro	+382
Nouvelle-Calédonie	+687